

FAGOR

Componentes de Automoción

Fagor Ederlan, S. Coop.



ALBARAN DE SALIDA / DELIVERY NOTE

Nº.albarán : 80662675
Del.Note Nb:
Fecha Exp : 14.04.2026
Del. Date :

2000
Fecha rec:
Rec date :

Proveedor / Supplier

Código:
Code : 91000014
Dirección:
Address : Polígono Kataide
Poblacion:
City : Mondragon 20500
Pais:
Country : España

Transportista/Carrier Transport number:400838

Razón social : LKW WALTER Internationale
Short name :
Matrícula : NYI509
Plate Nb :
Remolque : TR635
Remoc.plate :

Unidad transporte:
Del Unit. : Transp. ind.p. carr.

Destino / To

Cliente :
Customer: Magna PT S.p.A.
Dirección:
Del.address: Via dei Ciclamini, 4

Modugno Bari 70026
Italia

Planta :
Center :

Puerta de descarga:
Unloading point :

Puesto de consumo :
Point of consumption : 14249

Referencia / Reference	Denominación / Description	Cantidad Quantity Enviada Delivered	Recibida Received	Unidad Unit	Embalaje Package Referencia Reference	Bultos Box	Etiqueta Label	Cant/Bul Qty/box	Nº. Pedido Order NB	Rec. Doc.	Observaciones Comments
M0143319	C MECANISMOS 251063000	850		PZA	TBA-501494 TBA-501711	034 204	27942712/27952757	25	550004700901		
KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc-70026 Modugno (BA) 17 APR 2026 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 850 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 34 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 17.4.26 Firma: <i>Folkyzhe</i>											
Peso neto total : Total net weight:		6.811,050		Peso bruto total : Total brut weight :		9.459,650		Nº total de palets o contenedores: Total Nb.of palets or containers:		034	

Observaciones:
Comments :

El responsable de la entrega del residuo de envase o envase usado, para su correcta gestión ambiental, será el poseedor final.

Responsability for the correct enviromental management of packaging residuo or used packaging material falls with the final recipient.

Proveedor / Supplier	Conforme / Assigned Recepcion / Receiver	Almacen / Warehouse	Transportista / Carrier
SIG. BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan Coop. E.			

☐ A RELLENAR POR RECEPCION
TO FILL BY THE RECEIVER

При перевозке опасных грузов помимо выданного разрешения укажите класс груза, количество и, при необходимости - букву.

1 Sender / Отправитель / Siuntėjas Fagor Ederlan Koop.E. Torrebaso Pasealekua, 7 20540 - ESKORIATZA (Gipuzkoa) NIF: E5F-20025202				THE INTERNATIONAL CARRIAGE OF GOODS BY ROAD (CMR) / МЕЖДУНАРОДНАЯ ТОВАРНО - ТРАНСПОРТНАЯ НАКЛАДНАЯ / TARPTAUTINIS KROVINIŲ TRANSPORTAVIMO VAŽTARAŠTIS This carriage is subject no withstanding any clause to the contract, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Данная перевозка, несмотря ни на какие прочие договоры, осуществляется в соответствии с условиями Конвенции о договоре Международной дорожной перевозки грузов (КДПГ) Šis pervažimas vykdomas, neatsižvelgiant į kitus susitarimus, pagal Tarptautinių krovininių pervažimo sutarčių konvenciją (CMR)															
2 Consignee / Получатель / Gavėjas MAGNA PT S.P.A. MODUGNO BARI 70026 ITALIA				16 Carrier / Перевозчик / Vežėjas UAB "KLP transport" Part of Girteka Ph. +370 41 540366, fax +370 41 540314 Company code 302684379, VAT LT100006484910 Address: Pročiūnų St. 16, LT-77103, Šiauliai, Lithuania www.girteka.eu															
3 Place of delivery of the goods / Место разгрузки груза / Krovinio iškrovimo vieta MODUGNO BARI ITALIA				17 Following carrier / Последующий перевозчик / Sekantis vežėjas															
4 Loading place and date / Место и дата погрузки груза / Krovinio pakrovimo vieta ARRASATE (ES) 14.04.2026				18 Carrier's reservations and remarks / Транспортные условия / Vežėjo sąlygos ir pastabos Не допущен к погрузке Not allowed to load															
5 Documents attached / Прилагаемые документы / Pridedami dokumentai		6 Marks and numbers / Знаки и номера / Ženkilai ir numeriai		7 Number of packages / Количество мест / Vietų skaičius		8 Method of packing / Род упаковки / Įpakavimo būdas		9 Nature of the goods / Наименование груза / Krovinio pavadinimas		10 Statistical number / Статист. № / Statistinis Nr.		11 Gross weight in kg / Вес брутто кг / Svoris brutto, kg		12 Volume in m³ / Объем м³ / Tūris, m³					
		34 CONT. RETAS CARTON										9459 KG							
		80 66 2674 / 80 66 2675																	
Class* Класс Klasė		Number* Цифра Skaičius		Letter* Буква Raide		ADR* ДОПОЛ Sutaris													
13 Sender's instructions / Указания отправителя / Siuntėjo nurodymai				19 To be paid by / Подлежит оплате / Apmokėjimui Carriage charges / Ставка / Pervažimo kaina Discount / Скидка / Nuolaida Difference / Разность / Skirtumas Addition / Надбавка / Priedas Supplem. Charges / Дополнительные сборы / Papildoma rinkliava Miscellaneous / Прочие / Kitas Total to be paid / Всего к оплате / Viso apmokėjimui				Sender / Отправитель / Siuntėjas				Currency / Валюта / Valiuta				Consignee / Получатель / Gavėjas			
14 Cash on delivery / Возврат / Gražinimas				20 Special agreement / Особые согласованные условия / Ypatinės suderintos sąlygos				21 Place of issue / Подготовленный / Surasta ARRASATE				On: 14.04.2026 Data: 14.04.2026 Date: 14.04.2026							
15 Terms of delivery / Условия оплаты / Apmokėjimo sąlygos				22 SIGNED BY ROMAN MARTICORENA Fagor Ederlan Koop. E. Signature and stamp of the sender / Подпись и штамп отправителя / Siuntėjo parašas ir spaudas				23 Signature and stamp of the carrier / Подпись и штамп перевозчика / Vežėjo parašas ir spaudas UAB "KLP transport" Part of Girteka Tel. +370 41 540366, fax +370 41 540314 Company code 302684379, VAT LT100006484910 Address: Pročiūnų St. 16, LT-77103, Šiauliai, Lithuania www.girteka.eu				24 Goods received / Груз получен / Krovinys gautas Signature and stamp of the consignee / Подпись и штамп получателя / Gavėjo parašas ir spaudas							
25 Registration No. / Регистрац. номер / Registracijos Nr. Truck / Тягач / Vilkikas Trailer / Полуприцеп / Puspriekabė NY1509; TR 635				26 Type / Марка / Markė Truck / Тягач / Vilkikas Trailer / Полуприцеп / Puspriekabė SCANIA SCHMITZ															